

江陰縣志卷之九

風俗

政治得失而祥異生風俗美惡而因革生風俗者治化之原人心之驗也古人輶軒采風以覘俗尙驗教化之深淺耳斯地僻在海濱尙敦古處凡冠婚喪祭日用飲食克循舊典有風化之責者宜何如端圭臬爲民之表率哉志風俗

四民

吳都賦云士有堅貞之行俗有節概之風雖概稱吳地而江邑尤爲近之宋葛邲謂得江山之助故其人秀而多

江陰縣志

卷九

風俗 四民

一

文有淮楚之風故其人愿而循理黃志云上士畏義篤道貞白澹固富貴不能蕩其心生死不可易其介中士瓌詞傑作可與珠玉爭光下士不欲矯世以沽名且爾從眾而同俗趙志云後生晚出皆知慕效前輩談古文章論字法其闊略不修學者毀節仕者貨法眾其不齒馮志云自隆萬以來人品文品俱矯然自立不屑逐世博名以故忠烈挺生垂光載籍昔人論士如此我

朝久道化成俗益澹茂自

國初至乾隆間薦紳舊族厲名節崇禮讓勇於爲義凜然不可干以私寒畯之士孤介自守同人相聚問學切劘作



爲文藝崇根柢而不尚浮藻大都考文徵行略如葛邲諸人所云雖屢變而不離其宗迄今數十年間風會稍遜其砥行立名者倍兢兢云

農之家十居八九農無田而佃於人者十居五六農人自食其力歲收豐歉一家之盈絀係焉故三時耕作不敢不勤惰游者尙鮮其佃於人者視年上下按額償租是爲良佃若奸佃則或一田兩賣謂之樓賣欠租不償將田轉權而私收其值謂之盜權秋成稍歉強悍者倡首抗欠羣相效尤謂之霸租復有以糠粃土塊攬和米麥捏交甚至用水潮濕輒至霉爛尤爲惡習至設立保甲

江陰縣志

卷九

風俗

四民

二

原爲弭盜衛農不令催糧今則黠保奸胥以多田之家報充甲長遇有欠戶勒令代完民或因此破家則復報一人以充數又青黃不接之時室如懸磬牟利之徒乘其急乏貸以米石而故昂其值謂之放黃米一俟新穀登場按月計利清償至有數石之穀不足償一石之米者貧農之苦殆不堪問就而論之奸佃不懲業田之家困奸胥不戢業農之家尤困交相困而上虧國課下乏蓋藏鮮不由於此也

工作無奇巧金銀銅錫稍佳鐵最粗惡石工染吳會風氣漸趨精巧木工分大小匠大匠營造小匠製器具自嘉



慶以來有力者多造房屋工用遂廣小匠器具亦益精  
土工築垣運甃外無他長陶工以土色非宜恒至苦窳  
故東南鄉西鄉雖俱有窰僅燒磚瓦竹工無細製染工  
多溧水人畫之善者不可爲工工則粗解繪事而已合  
各工較之木工勤作不苟爲上土工窳惰爲下

士人重農逐末者寡其行賈於外近在淮揚遠及襄漢典  
業在乾隆以前皆徽商今則本商矣居停客貨平章市  
價而低昂之謂之牙行負販各物營微利以自給謂之  
經紀四門米行升斗大小不同因之價值不一他如農  
田各器耕牛豚豕等畜春夏間某鄉某鎮俱有集期大  
江陰縣志

卷九

風俗 四民

三

率商賈習俗富則教子讀書貧則依人謀食勢使然也  
蕩檢者尙少

婦女

衣冠士族婦女率閒靜莊慎無穠麗冶游之習中人家  
織紝鍼黹惟其所習農婦專事紡績兼饁餉之勞輕儇  
衰蕩漸染不及風亦淳矣

通尙

古禮不盡行冠禮明萬歷間知縣劉守泰爲所拔士周從  
文詣學一行婚禮親迎

國朝乾隆間知縣蔡澍下令邑中士族行之今已久廢惟以



綵輿鼓吹有爵者牌扇旌蓋媒僮導行交拜合盞諸儀  
得古禮大畧而已喪禮用音樂尙浮屠舉殯既卜日前  
一二日受弔晚設奠曰唐祭卽古祖奠意厥明引柩赴  
墓儀從盛者載路里許衰麻哭泣都不戾於古惟堪輿  
不能無惑鄉民朝死夕葬富人謀吉兆不得有淹滯數  
十年者矣祭禮有祠者多以春秋二仲祠祭無則祭於  
堂祠之有無祭品之隆殺視其子孫之家財不衷古禮  
以卿大夫士庶民爲等差也其他所祀無常惟祀五通  
爲惡俗香花宰醴皆極盛召戚黨張樂設筵以道士祝  
之詞甚鄙俚名曰茶筵且必以夜必夫婦親之達旦而  
後已所費動數十金淫祀無福可謂至愚右婚喪祭祀  
大端若此至如賓朋宴集交際之文宮室輿馬飲食衣  
服之用類皆厭樸陋尙華侈不知今日之儉已敵往昔  
之奢康熙間米石七百肉筋三十明萬厯間修廣福寺  
碑載豆油十石銀十二兩三錢較之今日物價不啻倍  
蓰況又從而侈之何以善其後乎

### 勸諭親迎約

國朝知縣 蔡澍

竊惟夫婦爲人倫之首闔門實起化之原是以詩詠關  
雎書美釐降易首乾坤春秋譏不親迎凡以二姓之交  
嚴配耦廣似續所係甚鉅不可不慎也考之婚禮曰問  
名矣納采矣納吉納徵矣儀節亦云畢具而殿之以親  
迎曰壻至婦家親迎既奠雁御輪而先歸俟於門外婦  
至則揖以入先王制禮豈故多其曲折以爲束縛斯人



江陰縣志

卷九

風俗

通尚

五

之具哉蓋天下事必慎重於始而後可永好於終如谷  
 風陰雨及氓之蚩蚩二詩朱傳皆謂婦人爲人所棄而  
 作所以然者以禮教不修縱欲味理合之甚易故離之  
 不難也先王逆知天下後世必有葺禮相從中道棄捐  
 而乘夫婦之經者故制爲六禮以閑之蓋曰必如是而  
 後爲夫婦一禮不備則亦猶之苟合而已矣我江邑地  
 介三吳素稱文物之邦喪祭禮儀頗爲近古卽婚姻之  
 家卜吉聘定亦猶仿佛古人納采問名之遺意獨親迎  
 一節無論城鄉上民則概未有不行之者夫女子之守貞  
 待字非過難也蓋天理當然有不如是而不可者故其  
 始也問名納幣已極禮物之周詳而予歸之夕又有夫  
 子執贄相迎所以謹匹禮物之交作兩姓之合者無不鄭  
 重備至如是而往從之則陽往陰來旣無輕身之嫌夫  
 先婦後已見唱隨之義此夫婦一倫所由與君臣父子  
 昆弟朋友並昭天壤永垂不敝也自親迎之禮不講未  
 見良人之出戶忽覩邦媛之入門婚媾無文苟且相就  
 其與無媒而自合者相去曾幾何哉迨其後也或終風  
 而悼謫浪或抱布而謀賄遷或曰愛已弛矣黃衣亦可  
 爲裳或曰傷哉貧也糟糠何妨易米更或磨笄方新輒  
 赴相如之約抑或兩髦如舊忽傳紅拂之奔甚且人盡

天子特

本朝

國家

夫也奚薜蕪之關心宛其死矣樂他人之入室種種乖  
 張俱傷倫化溯其由來皆爲婚禮不明親迎久廢遂使  
 夫婦之問視同陌路風俗至此此亦司土者所當急爲  
 轉移者也請與江邑紳士爲四民之標準端化源當自  
 復古禮當自城廂始紳士爲四民之標準循禮則草野向風  
 紳士始紳士循禮則庶民協應城廂循禮則草野向風  
 將見自貴及賤無不親迎之家由近暨遠罔非親迎之  
 俗教化興而風俗同由是編之志乘書曰江邑親迎之  
 禮自某年某月某令蒞任始異日太史探風輶軒問俗  
 謂海隅僻壤猶存古風也豈非彬彬盛事况今  
 命儒臣纂修三禮行將頒行天下永垂法守則親迎之  
 禮尤  
 令甲所在不可違玩隕越者也如以某之言爲迂誨之  
 諄諄聽之藐藐縱習俗相沿不能繩之以法諸紳士民  
 人自思違禮失義抗父母之教命忽  
 之令典其何以自處耶蓋庶民興則感激奮發而轉移  
 有力某爲四民重期之士君子有移易化導之責者也  
 匹夫而化鄉人古有其語况紳士躬行倡率有不風流  
 令行乎於紳士尤有厚望焉  
 焉各其諦聽無厭髦言



歲時

歲元旦放爆竹啟門肅衣冠拜祖先隨拜父母以次揖賀  
出赴師長尊行家展謁以及等夷親交立春前日有司  
官迎春東郊綵亭鼓吹裝演戲劇故事自迎春館擁太  
歲土牛至縣治達旦祀勾芒神於儀門東擊鼓者三繞  
土牛三匝而鞭之樂工以小春牛分送官府搢紳正月  
五日記五路神十五日上元節龍馬獅子諸燈競作各  
廟俱張燈設樂城隍廟爲最盛搓粉爲丸曰團圓以糲  
穀投焦釜曰爆字婁又曰卜流花以占休咎上元後營  
官迎喜神甲冑旗幟嚴整煥爛近年罕見矣寒食爲百

江陰縣志

卷九

風俗

歲時

六

五節男女以麥葉簪髮清明掃墓間有墓祭者冢上標  
以紙錢三月二十八日爲東嶽誕辰城隍神賽會登山  
旌旗輿衛闐咽街衢觀者如堵四月八日僧尼作浴佛  
會十三日申港季子墓集場商賈輻湊買農具者悉赴  
蓋是日爲季子誕辰士人咸往謁墓因而成集亦見愛  
慕前賢者眾也午日泛蒲觴食角黍門懸艾符婦女簪  
繭虎彩勝龍舟競渡南自五雲橋北抵閘口畫舫笙歌  
中流間作不及郡城什一也夏至食餛飩六月十九日  
廣福寺作觀音會雜賣惠山泥人耍貨兒童爭購以爲  
戲七月七日夕穿鍼乞巧或有以盆盛水曝日中拋鍼



浮影驗其巧拙者中元食茄餅盛舉盂蘭盆會晦日以五色紙作燈燃於地曰地藏燈衢巷皆徧中秋食月餅并相餽遺以香爲斗置高臺爇之曰燒斗香競設酒肴瓜果以玩月二十四日以粉糲祀竈重九日食重陽糕翦五色紙旗插其上以祀先及竈登高至君山挈榼小飲霜降節營官迎霜隊伍一如迎喜今亦罕見十月朔掃墓畧如清明冬至賀履長節臘月八日雜果蔬爲粥曰臘八粥二十四日送竈神翦紙爲旗蓋輿馬延羽士諷經禮送掃舍字是日丐者花面插羽儼於市曰跳竈王除夕插松柏於檐端祀神祭祖畢懸祖先畫像封井

江陰縣志

卷九

風俗

歲時

七

接竈以白堊畫地作弓矢飛錢米囤之形換桃符春帖老幼圍鑪或達旦不寐謂之守歲爆竹聲恆終夜不絕今則偶聞聲響亦以見生計之繼也

農占

元旦侵晨風自東南來歲大稔其次東風又其次東北風遇西風則歉七日爲人日晴則少疾疫八日爲穀日昏時看昴宿去月幾何若星與月逼是爲參星過月主旱否則多水立春日宜晴暖二月十二日爲花朝晴則百果熟社日宜雨三月三日聽蛙聲午前鳴高田熟午後鳴低田熟十一日麥誕四月四日稻誕皆喜晴八日夜



雨傷小麥十三日雨麥歉收十六日晴則水雨則旱惟  
陰雲爲佳十八日雨高鄉無收立夏太陽無暈早有暈  
水芒種後壬日爲梅恆多雨半月忌雷端午日雨主來  
年大熟夏至日起時時分三候每時五日中時雷多雨  
五月甲申乙酉日雨則大水二十日爲大分龍次日雨  
主豐稔立秋日忌雷立秋後忌虹處暑不雨禾大耗八  
月二十日爲稻藁誕宜晴小雪有雪主穀賤十月朔清  
和一冬少寒十一月十七日爲彌陀誕早起占風南風  
米貴北風米賤冬至後第三戌爲臘臘前三番雪名曰  
三白主來歲大豐

江陰縣志

卷九

風俗 農占

八

諺語

年朝烏鹿禿高低一齊熟未蟄先蟄一百廿日陰濕春雷  
須見冰弗冰弗肯晴二月逢三卯棉花貴如寶三月無  
三卯田家米不飽三月溝裏白溝底一畝麥麥秀風搖  
稻秀雨澆低田只怕迎梅雨高田只怕送梅雷黃梅寒  
井底乾時裏寒沒竹竿二十分龍廿一雨石頭縫裏多  
是米二十分龍廿一鬣拔了黃秧便種豆小暑一聲雷  
四十九日倒黃梅六月初三一個陣上晝芸田下晝困  
六月弗熱五穀弗結伏裏西北風臘裏船弗通朝立秋  
涼颼颼夜立秋熱到頭秋分在社前斗米直斗錢秋分



在社後斗米直斗豆九月十三晴釘靴掛斷繩十月初  
一西北風糴新米糴冬春立冬晴魚滿汀小雪雪米賤  
極臘月雷地白雨來催雨春夾一冬無被暖烘烘除夜  
犬不吠新年無疫癘日落雲裏走雨落半夜後日沒胭  
脂紅無雨但有風月如仰瓦不求自下月如掛弓少雨  
多風久晴防戊雨久雨望庚晴朝華夜華無水澆瓜行  
子春風有夏雨落子臘雪有禾登戊子己丑甲寅晴四  
十五日滿天星夏至酉逢三伏熱重陽戊遇一冬晴春  
雨甲子赤旱千里夏雨甲子乘船入市秋雨甲子禾頭  
生耳冬雨甲子雪飛不已

江陰縣志

卷九

風俗 諺語 方言

九

方言

虹曰鱉坎曰潭孔曰洞支港曰浜堂庭曰天井箸曰快托  
盤曰反供飲食曰吃器物曰家生日末事覘人曰張足  
曰穀何物曰到則曰舍個如何曰那呢六畜曰中牲認  
曰佞扶曰檔捧曰掇首飾曰頭面翟姓曰宅盛姓曰綻  
章姓曰臧季姓曰據吳姓曰洪兒曰倪歸曰居大曰杜  
惟大黃大蒜大麥曰代學曰斛

江陰縣志卷之九終